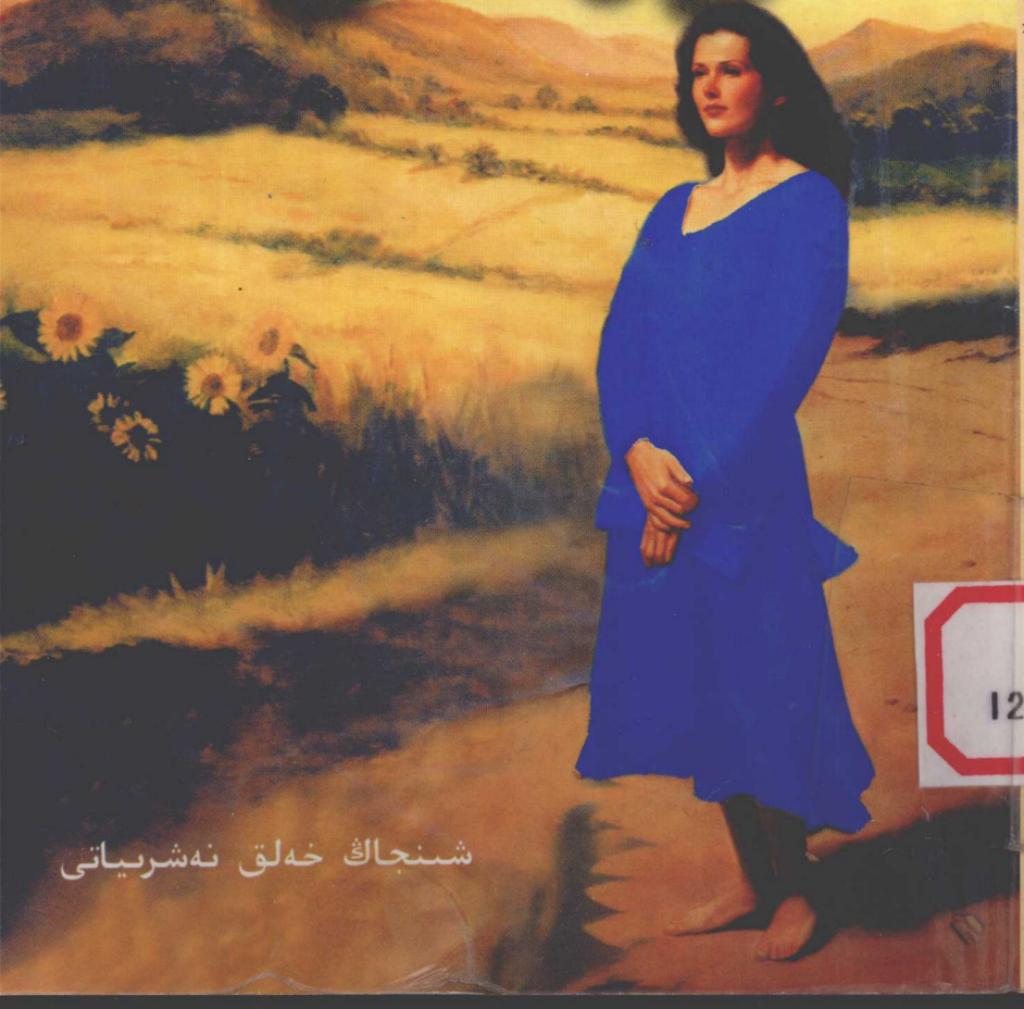


تۇرسۇن لېتىپ

# ھاوا و سەرەت كۈچىلەنلىق



شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى



**图书在版编目(CIP)数据**

天蓝色的衬衣/吐尔逊·利提甫 著. —乌鲁木齐:

新疆人民出版社,2003.10

ISBN 7-228-08306-7

I. 天… II. 吐… III. 短篇小说—作品集—中国  
—当代—维吾尔语(中国少数民族语言) IV. I247.7

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 082929 号

责任编辑:买买提明·西帕

责任校对:艾加尔古丽·吐尔逊

封面设计:艾克拜尔·萨力

**天蓝色的衬衣** (维吾尔文)

(短篇小说集)

吐尔逊·利提甫 著

---

新疆人民出版社出版

(乌鲁木齐市解放南路 348 号 邮编:830001)

新疆新华书店发行

新疆海伯特科技有限公司印刷中心印刷

787×1092 毫米 32 开本 4.812 印张 2 插页

2003 年 10 月第 1 次印刷 2003 年 10 月第 1 版

印数: 1—3000

---

ISBN 7-228-08306-7 定价: 7.50 元

لەمەئى . مەختىاب ئاھانىسى ئاھانىسى . دەرىپ نىڭ نەلب  
مەسئۇل مۇھەممەدىرى : مەمتىمىن خېپەتە ئەھەمچىخ  
مەسئۇل كوررپكتورى : ھەجمەركۈلىخ تۇرسۇن ئەھەمچىخ  
مۇقاۋىنى لايىھەلىگۈچى : ائەكىبەز سالىھ ئەھەمچىخ دەرتتال  
... رېقىتىلىسىقىلى ئاھات

## هاۋا رەڭ كۆڭلەك (ھېكايلەر)

تۇرسۇن لېتىپ

\*

شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى نەشر قىلدى  
ئۇرۇمچى شەھرى جەنۇبىي ئازادلىق يولي №348  
شىنجاڭ شىنخۇا كىتابخانىسىدىن تارقىتىلىدى  
شىنجاڭ خەبىبىتى پەن - تېخنىكا چەكلەك شىركىتى  
باىما مەركىزىدە بېسىلىدى

فورماتى: 1092×787 1/32 مىللەمبىتر

باىما تاۋىقى: 4. 812 قىستۇرما ۋارقى: 2

2003 - يىل 10 - ئاي 1 - نەشرى

2003 - يىل 10 - ئاي 1 - بېسىلىشى

تىرازى: 1 — 3000

ISBN 7—228—08306—7

باھاسى 7.50 يۈن

## مۇندەر بىجە

1	هاۋارەڭ كۆئىلەك
29	بايرام كېچىسى
33	قايماقچى
49	نورۇز ئېشى
54	يەڭىم
58	ئۆلەمس ناخشىچى
68	قىزىل كۆز
79	گۈلجاھان
90	سادىرنىڭ يىلتىزى
96	مېنىڭ قوشنام
104	مۇھەررر بىلەن ئوقۇغۇچى
113	جۇپ گۈزەل

قایسی بىر قىز چپرايلق كىيىمنى ئارزو قىلمايدۇ، تاڭلىق يېزىدا توپا بىلدەن ھەپلىشىپ يۈرگەن مېھرايمۇ شۇنداق قىزلاردىن ئىدى. مېھراينىڭ هاۋا رەڭ كۆڭلەك كىيىپ، يېكتىلەرنىڭ يۈرىكىگە ئوت ياقسام دېگەن ئارزو- سى شېرىن چۈشكە ئايلاندى. ئۇ ئۆخلىسىلا فورمىلىق هاۋا رەڭ كۆڭلەك كىيىپ چۈشەيتتى. بۇ كۆڭلەكىنى كىيىگەندە زىلۋا بېلى بىر غېرېچلىك، كۆكىرىكى ئالمىچىلىك كۆ- رۇنەتتى. قوي كۆزلىرىدىن نۇر ياغاتتى. لېكىن، ئۇ بېغى- نىڭ ئوتتۇرسىدىن ئېقىپ ئۆتىدىغان ئېرىققا يۈز يۈغىلى چىققاندila، سۇنىڭ شولىسىدا ئۆزىنى كالپۇكلەرى گەز باڭلىغان، ئاناردەك مەڭزى قارىدىغان، قوللىرىنى كەس - كەس قاداق باسقان، سۇمبۇل چاچلىرى پاچپايغان حالدا كۆرەتتى - دە، ئېرىق بويىدىن تېزلا كېتەتتى. ئامراتلىق ئۇنىڭ يۈرىكىنى مۇجۇيتتى، ئۇ بۇ ئازابىنى چاي قاينىتىپ ئولتۇرۇپ، تاتلىق خىياللار بىلدەن سەگە- تەتتى. ئۇ خىيالىدا كەنت يېكتىلىرىنى بىر - بىرلەپ كۆز ئۇنىڭدىن ئۆتكۈزەتتى. ئۇلاردىن بىرى، يەنى گۇڭشى ياشلار كادىرى يارى كۆز ئالدىدىن كەتمەيتتى. ئۇنىڭ كۆ- زىگە يارى يېكتىلەرنىڭ سەردارىدەك كۆرۈنەتتى. ئۇ چې- چەن، شوخ، گەپدان - دە. شۇ كۈنلەرده ئۇ ياشلارغا باش

بولۇپ مەدەنисىت ئۆيى قۇرۇۋاتاتى. مېھراي يارىنىڭ ئۆزىگىنىڭ قاراپ، ئۇنىڭ كۆئىلىدە ئۆزىنىڭ يوقلۇقىنى ھېس قىلدى. ئۇ قولۇم يەتمەيدىغان ئېگىز ئوقۇرغا ئېسىلىپ نېمە قىلاي، دەپ ئۇمىدىسىز لەندى، لې - كىن يەنە ياق، ئۇستۇمە ئۆڭۈپ كەتكەن كۆئىلىك، يۈز - كۆزۈم توبىا، چاچلىرىم تاراقسىز تۇرسا ماشا قارايتىمى؟ ئىگەر مېنىڭ ئۇستۇمە يېڭى بىر هاۋا رەڭ كۆئىلىك بول - خان بولسا قارىمىغىنىنى كۆرەي، دېگەن ئىرادىگە كەلدى. ئۇ كۆئىلىكە ئېرىشىشنىڭ ئامالىنى ئىزدىدى. ئويلا - ئويلا قوشنىسىنىڭ شەھرگە كاۋا ئەكىرىپ ئوغىرلىقچە دانىسىنى يىگىرمە بەش سومدىن ساتقىنىنى ئېسىگە كەل - تۇردى. ئۇ بېبغىغا چىقتى. ئۆز زامانسىدا دادسى مەڭگەن باسقان تام تۇۋى راسا ئاپتايپ چۈشىدىغان يەر بولۇپ، كونا مەڭگەن قالدۇقلىرى چىرىپ، تەييار ئوغۇت بولۇپ قالغا - ندى. ئۇ يەرنى يۇمىشاق ئاغدۇردى، قوشنىسىدىن نەچچە تال كاۋا ئۇرۇقى ئېلىپ چىقىپ تېرىدى. مېھراي ھەر كۈنى سەھرەدە ئېرىتقا يۈز يۇيغۇلى چىققاندا بوي تارتىۋاتقان كاۋا پېلەكلىرىنى كۆرۈپ كۆئىلى كۆتۈرۈلۈپ قالاتتى. ئۇ بۈگۈن تورغاي چۈچلىغاندا بېبغىغا چىقتى، ئالما شاخلىرى سىلىكىنگەندەك بولدى، ئۇ سىنچىلاپ قارىۋىدى، بىر بۈلبۈلنىڭ شاخقا كېلىپ قونغۇانلىقىنى كۆردى. بۇل - بۇل گۈل ئىشقىدا بەرخ ئۇرۇپ سايرىغۇلى تۇردى. مېھراي بىردهم تىڭشىپ تۇردى، «مېنىڭمۇ بۈلبۈلۈم بولسىچۇ كاشكى، كۈنە ئىشىكىم ئالدىدىن سايراب ئۆتەر ئىدى، ئاھ خۇدا! — دېدى ئۆز ئۆزىگە، — كۆئىشىنىڭ تۈگكە جەس ئېغىر ئىشلىرىغا، يوقسۇزلىققا چىدىغان يەرde چىدا

مېھرى، كاۋىلىرىڭ پىشقانىدا مۇرادىتىغا يېتىسىن» دەپ ئۆزىگە غەيرەت بىردى. كاۋا ئېسىگە كىلگەن ھامان ئۇپۇل - تۇپۇل يۈز - قولىنى يۇدى - دە، كاۋا تېرىغان يەرگە كەلدى. تامغا ياماشقان قويۇق پېلەكلىر ئارىسىدا مانتاكاۋا، تاش كاۋا، تۇرپان كاۋىلىرى كۆز چاقنىتىپ تۇراتتى. كۆزلۈكى مېھراينى خۇشال قىلىپ ئەللەك ئالىدە كاۋا پىشتى، بۇلارنىڭ ئىچىدە تۇخۇم سېرىقىدەك كەس - كەس بېرىلىپ پىشقانى ئون ئىككى مانتا كاۋىسى بار ئىدى. مېھراي تاش كاۋا، تۇرپان كاۋىلىرىنى تونۇرغا كۆمۈپ، قازاندا پىشورۇپ يېسىك بەك تاتلىق بولىدۇ، مانتا كاۋىسى-غا گۆش بولمسا بولمايدۇ، گۆش بولمىغاندىن كېيىن مۇشۇلارنى ساتاي، دېگەن يەرگە كەلدى. بىراق، بۇ كاۋا-لارنى شەھەرگە قانداق ئەكىرىپ سېتىشنى بىلەلمىدى. بىر كۇنى ئەترەت ھارۋىكىشى ئوغۇزخاننىڭ شەھەرگە غەللىك - پاراق توکكىلى كىرىدىغىنىنى ئاڭلاپ قالدى.

«ئۆكۈز» دېگەن لەقىمى بار بۇ يېكىتىنى مېھراي ياراتى مايتتى. ئۇنىڭ قىزىققۇدەك بىر يېرىمۇ يوق ئىدى، پەقتە بېشىنى كۆتۈرمىي ئۆكۈزدەك ئىشلەشنىلا بىلەتتى، نە ناخشىشى، نە ئۇسسىل ئۇيناشنى بىلەمەيتتى. قىزلارغا چاقچاق قىلىش توڭۇل سورىغان سوئالغا تۈزۈكرەك جاۋاب-مۇ بېرەلمەيتتى. كىيىملەرى يېرىتىق، يۈز - كۆزى كىرىدىن قاسماقلىشىپ كەتكەن ھالدا يۈرەتتى. ئۇنىڭغا تەڭ-تۇشلىرى «مۇرىمەس ئۆكۈز» دەپ جايىدا لەقدم قويغان. مانا شۇ مۇرىمەس ئۆكۈز بىر جۇپ جېرەن ئات قوشۇلغان ھارۋىنى ھېيدەپ خامانغا كەلدى. مېھراي ئاياللار بىلەن تاغارلارغا بۇغداي قاچىلاپ بولۇپ ئاغزىنى تىكىۋاتتى. ئۇ-

غۇزخان قىز لارغا يەر تېگىدىن بىر قارىۋالدى - دە: بەبە  
 - مۇشۇ بۇغدا يلارنى باسمەتمۇ؟ - دەپ سورىنىدی.  
 - هەئە، - دېدى مېھراي ۋە ئۇنىڭ يېنىغا كېلىپ  
 پىچىرلىنىدی، ايسك ئوغۇزخان، بىر ئىشىم بار ئىدى، قىد  
 لىپ بېرەر سەنمۇ؟ - جى... جېنىم بىـ الشـفـهـ . لەن، - دېدى ئوغۇزـ  
 خان؟ - - - - -  
 - ئەمىسىچۇ قارا، كاۋىلىرىمنى شەھرەدە سېتىپ،  
 بىر كۆڭلەك ئالغاچ چىقساش، بولارمۇ؟ - دە:  
 - ئوغۇزخان مېھرايغا ئاج كۆزلەرچە بىر قارىدى - دە:  
 - ماقۇل، - دېدى.  
 - بۇنى سىرى ساقلا، دۈيجاڭ بىلىپ قالىمىسىۇن  
 - دە! -  
 ئوغۇزخان ئۆكۈزدەك پۇشۇلداب، تىكىلەكلىك تۈرغان  
 بىر تاغار بۇغدا يىنىلىكىدە كۆتۈرۈپلا هارۋىغا باستى.  
 ئۇنىڭ يۈز كىلوگراملىق تاغارنى كۈچىمەيلا هارۋىغا باسىقدا  
 شىنى كۆرگەن مېھراي «پاھ - پاھ، بۇ كاساپت نېمانچە  
 كۈچلۈك - دە!» دەپ ئويلاپ قالدى. ئوغۇزخان كاۋىلىرىنى  
 تاغارغا قاچىلاۋاتقاندا، مېھراي ئوچاققا ئوت ياقتى ۋە:  
 - چاى ئىچىپ ماڭىن، - دېدى.  
 ئوغۇزخان كاۋىلىرىنى هارۋىغا بېسىپ، توپىسىنى بېدە  
 بىلەن باستۇرۇپ بولۇپ، قولىنى يۇغاندا مېھراي ئۇنىڭغا  
 لوڭىنى ئەكىلىپ بەردى. ئوغۇزخاننىڭ كۆزلىرى كۈلـ  
 مى، مېھراي بۇ كۆزلەرنىڭ ئۆزىگە ئوتلۇق تىكىلەكلىكـ  
 نى كۆرۈپ شەلپەر دەك قىزاردى، ئۇ چاى ئىچىۋاتقان ئۇـ  
 غۇزخانغا قايتا - قايتا جېكىدى:

— ئوغۇزخان ھاۋا رەئىدىن ئال جۇمۇ، مانا بۇ خەتنى دۇكانچىغا بىرگىن، بۇنىڭدا كۆڭلەكىنىڭ ئۆلچىمى، پاسو-نى، رەئىگى يېزىلغان. ئوغۇزخان ماقوللۇق بىلدۈرۈپ بېشىنى ئېگىپ قويىدەي. بىلە لە ئىياھىبەن لەن ئەتلىك ئەتكىشىنەن ئەمسىپلە ئەلىمباھىبەن بىمالە كەپتە.

— ئاشقىن تارقىغان ھامان مېھراي ئۆيىگە قۇيۇندەك ماڭدى، ئۇ ئوغۇزخان كۆڭلەكىنى ئالالىغانمىدۇ؟ دېگەن خىيال بىلەن ئۆيىگە كەلدى. ئوغۇزخاننىڭ ھارۋىسى قورا ئالدىدا تۇراتتى. مېھراي هوپىلىغا كىرىپلا قاققان قولۇق-تەك تۇرۇپ قالدى. ئاپىسىنىڭ ئۇدۇلىدا كادىرچە كىيىن-گەن كەۋدىلىك بىرەيلەن چاي ئىچىپ ئولتۇراتتى. ئاپىسى قىزىنى كۆرۈپ:

— كەلگەن قىزىم، ئوغۇزخان بىلەن بىلە چاي

ئىچىكىن، — دېدى. لەقىزىنەن ئەتلىك ئەلىمباھىبەن ئاپىسىنىڭ ئۇدۇلىدا ئولتۇرغان راستىتىلا مۆرىمەس ئۆكۈزمىدۇ؟ ! ئۇنىڭ يۇمىلاق يۈزى، بۇقىنىڭكىدەك بويىنىدىكى قاسماق كىرلەردىن ئەسەر يوق. شۇنداق پاكىز-كىن، پارقىراپ تۇرىدۇ. يوغان كۆزلىرى، قېلىن كالا-پۇكلىرى كۈلۈپ تۇرىدۇ. ئۇچىسىدا يېپىپتى چاپان - شىم، ئاق كۆڭلەك، بۇ كىيىملەر ئۇنىڭغا خوب يارىشىپ-تۇ. ئولتۇرۇشىنىڭ ئۆزىلا پالۋان قامەتلىك، ھە ئەسکى چاپان ئىچىدە يىگىت بار ئىكەن - دە. شۇ پىكىر بىلەن قىزىنىڭ يۇرىكى جىغىدە قىلىپ قالدى، ئۇ ئىزا تارتىپ

كۆزىنى ئوغۇز خاندىن قاچۇرۇۋەپى، يازلىق چايىخانا سۈپىـ سىنىڭ تۇرىدە هاۋا رەڭ كۆڭلەكىنى كۆرۈپ قالدى ۋە ئۇنىڭغا پەرۋانىدەك ئۆزىنى ئاتتى. ئۇ كۆڭلەكىنى ئېلىپ ئويىگە ئوقتهك كىرىپ كەتتى، هايال ئۇتمەي ئوغۇز خاممۇ، مېھرايىنىڭ ئاپسىسمۇ ئىشىكتە تۇرغان مېھرايىغا قاراپ قېـ تىپلا قالدى.

ئىشك ئالدىدا بىر گۈزەل پەرى كۈلۈپ تۇراتتى،  
هاۋا رەڭ كۆڭلەك قىزغا شۇنچىلىك ياراشقانىدىكى، ئۇ  
خۇددى شەھەر قىزلىرىغا ئوخشىپ قالغاننىدى.

كىيگىلى نېسپ قىلسۇن قىزىم، تازا ياراشتى،

دېدى ئانا لە ئەلىتىلە ئەنچە - رىماھ مەھىيە نىلىپ يالىيە

مېھراي ئاپىسىغا تاتلىق كۈلکىسى بىلدەن جاۋاب قىلا-

دى بىخ مەھىيەلەك انسان ئەنچە ئەلىتىسىلە - رىمالە بۇ ئەنچە ئامە

ئوغۇزخان قويىنىدىن بىر ئاق كۆڭلە كىنى ئېلىپ:

— بۇنى ھە ... ھەمم سىز - سىزگە بىر دېگەنتى،

دېدى. نىلىپ نىلىپ نىلىپ نىلىپ -

مپهراي ئىككىلەنگەن، قىزققان ھالدا ئالدى. — قىزقىم، ئوغۇزخان بالام يەن ماڭا كۆئىلەكلىك رەخت، چاي، تۈز ۋە گوش ئېلىپ چىقىپتۇ، — دېدى ئانا. — قىزقىم، ئوغۇزخان ئەلسەنلىق لە سۈرەتىدى مپهراي. رەشىپ ئىنسىمە. — هە-عە، — ئوغۇزخان ئالدىرماپ جاۋاب بىرىدى، جىش كاۋىنىڭ يوغىنىنى يېڭىرمە سومدىن، كىچىكىنى ئۇن سومدىن ساتتۇق، قايسى كۈنى مەجلىستە دۈيىجاڭ «تۇخۇ-نىڭ بەشدىن ئاشقىنىنى تۇخۇ فېرىمىسىغا تاپشۇرۇڭلار»

دېگەچكە توت توخۇرۇمنى ئالغاچ يىترگەنتىم، ئىئۇنى بىز  
ئاتىشقا پۇل قىلىدىم.

— پاھ، سودىغا ئۇستا ئىكەنسىز جۇمۇڭ، — دېدى  
مېھراي «سىز» لىكىننى تۈمىغان حالدا  
— نەدىكىنى، ھەدەمنىڭ ئوغلى اسپىتىپ بەردى، بۇ  
نەرسىلەرنىمۇ ئېلىپ بەردى. يەنە كاۋىتىز بولسا بېرىڭ،  
سېتىپ بېرىمەن.  
— ئوغۇزخان شۇنداق دېدى — دە، ئۇڭايىسىز لانغان حالدا  
تامىقىنى قىرىپ قويۇپ دۇئا قىلىدى. ئۇ ئورنىدىن تۈزىتىشىغا مېھـ  
بىز چەتتە تۈرغان كونا كىيىملەرىگە قول ئۆزىتىشىغا مېھـ  
راينىڭ يېقىمىلىق، يۇماشاق ئاۋازى ئاڭلاندى:  
— بۇ كىيىملەرىتىزنى قويۇپ قويۇڭ، مەن يۇيۇپ  
بېرىھى، كەچتە كېلىڭ، توخۇ شورپىسى قىلىپ بېرىمەن،  
كۈنلەر، ئايلار ئۆتتى، يىل ئاشلاپ يەنە كۈز كەلدى،  
مېھراينىڭ قورۇسغا ئىككى ئەر سالام بىلەن كىرىپ كەلـ  
دى، ئۇچاق بېشىدا ھەپلىشىۋاتقان مېھراينىڭ قۇلىقىغا  
«ئوغۇزخانغا ئەلچى بولۇپ قىزىڭلار مېھراينى سوراپ كەلـ  
دۇق»، «ئوغۇ يېتىم ئوغۇل، ئىچ كۈيئوغۇل قىلىۋالسائىـ  
لارمۇ بولىدۇ» دېكەن گەپلەر كىرىپ قالدى. ئۇ ئىشىنى  
تاشلاپ بېغىغا چىقىپ كەتتى، ئالما غازاڭلىرىنى دەسىسەپ  
كېتىۋاتقان مېھراينىڭ قۇلاق تۈۋىدە «يېتىم ئوغۇل» دېـ  
گەن سۆزلەر جاراڭلايتتى. ئۇ ئوغۇزخاننىڭ دادىسىنىڭ:  
«بىز توققۇز ئوغۇز ئەۋلادى، ئەجدا دەمىزنىڭ نامى ئۆچـ  
مەسىلىكى ئۈچۈن، بالامغا ئوغۇزخان دەپ ئىسىم قويدۇم»  
دېگىننى ئاڭلىغانىدى. ھەپتە ئۆتتى، ئانا قىزىغاـ  
— بۈگۈن ئېتىزغا چىقما، مېھمان كېلىدىكەن، —

دېدى ۋە يىنه قوشۇپ قويدى، **غىلەك** ھېلىقى ھاۋا رەڭ كۆڭلەنەتىنىڭ كېيىۋەنلىقىنىڭ ئەپسەننىڭ گېپىدىن چىقمايدىغان مېھرايى ماقول دې-  
 دى. قوزا چۈش مەزگىلىدە ئۈچ يىگىت كىرىپ كەلدى، ئۇ يېڭى شىم -  
 چاپان كېيىۋەنلىقىنىڭ، مېھرايى ئەپسەننىڭ «ھاۋا رەڭ كۆڭلەنەتىنىڭ كېيىۋەنلىقىنىڭ گېپىدىن چىقمايدىغان مېھرايى ماقول دې-  
 تارتقىنىدىن قىزارغان حالدا ئۇلارنى ئۆيىگە باشلىدى، ئۇ-  
 غۇزخانغا قولداش بولۇپ كەلگەنلەر مەھەللەتكى شوخىيەتى.  
 گىتىلەر ئىدى، ئۇلار بىردىم چاقچاق قىلىشىپ ئولتۇرۇشى-  
 تى. ئوغۇزخان بولسا، مېھرايىغىمۇ قارىماي تەركەپ پىشىپ  
 ئولتۇراتتى. ئۇ ئارىلاپ گېلىنى قىرىپ قوياتتى. مېھرايى  
 ئۇنىڭغا چاقچاق قىلىپ ئوخشاتماقچى بولدىيۇ، بىراق ئە-  
 دەپ يۈزسىدىن ئېغىز ئاچمىدى. بىراق، ئىچىدە كوتۇلدى-  
 دى: بۇنى بىكار مۇرئەس ئۆكۈز دېمەپتۇ يە دە، بىرەر  
 ئېغىز گېپىمۇ يوققۇ؟ بىر ئازدىن كېيىن ئىكتىلەر-  
 دىن بىرى كېلىش مەقسىتىنى دېدى: «مېھرايى، ھەممىمىز تەڭتۈش ھەم بىز» مەھەللە-  
 لىك بولغاچ مەقسەتنى ئۈچۈق دەۋىرىيلى، ئاغىنىمىز ئۇ-  
 غۇزخان سىز گە ئەلچى كىرگۈزگەندى، بىراق تو يى خېتى  
 ئېلىشتا كاتىپىنىڭ سوئالىغا دەر قەمدە تۇرۇپ جاۋاب بېرى-  
 دىكەنسىلمەر، شۇڭا، ئىككىڭلارنىڭ يۈز ئاچقۇسىنى قىلىپ  
 كېردىق. «مېھرايى دىلخەستە بولۇپ قالدى. ئىزا ۋە ھاياجانلانىدە-  
 نىدىن لىغاڭقا يۈگۈرۈپ چىقىپ كەتتى، ئۇنىڭ قەلبىنىڭ  
 چوڭقۇر يېرىدىن: ئۇ يازاش ئەمەس، ماڭا كۆڭلەك ئاچ-

قىپ بىرىدىغۇ! دېگەن سادا ياخىرىغانىدەك بولدى، ئۇنىڭ يۈرەك تارى ئۆزۈلۈپ كەتكۈدەك سو قماقتا، ئىلىسىق بىر قولنىڭ بېلىدىن قۇچاقلىشى ئۇنىڭ يۈرىكىنى ئۆزۈپ ئالـ  
خلى تاس قالدى. × × × — ئاپام!

هوي سارالىڭ، قورقما، بۇ مەن! —  
يېلىك مېھرايىنىڭ يۈرىكى ئورنىغا چۈشتى. قوشنىسى ئايشىدە  
كۈلنىڭ ھەممىدىن خەۋىرى بار ئىكەن، ئۆ مېھرايىنىڭ  
قولنىغا پېچىرىلىدى: يەلە قۇتلۇق بولسۇن، تەلە يىلىك ئىكەنسەن. ئۆز بەگ،  
ئۆز خان بولىدىكەنسەن! سىقاڭ تامىغى، مەن لەخىتىدە  
مېھرايى «بەختلىك دېگەن سەن» دېمەكچى بولدىيۇ،  
دوستىنىڭ كۆڭلى ئۈچۈن گەپ قىلىمىدى. ئايشىكۈلنىڭ  
«رازىمۇ سەن» دېگەن سوئالىغا يَا ياق، بىا ھە دېمىدى  
ئايشىكۈل چاقچاق قىلىدى: اىنلەخىلەپ زەق مىسىز. بىتەندە  
گەپ قىلى! نەحالى نەن ئەغەمەن لەھەن بىانىز بىلەن يەلەپە  
مەن ئىمە دەيمەن؟ — مېھرايى كۈلدى، بىدە  
ئەمىسىدە من دەيمەن، جۇمۇ، — ئايشىكۈل رىفما  
گىتىلەرگە قاراپ توۋلىدى، — پەيشەنبە كۆتى گۈڭشېنىڭ  
ئالدىغا بېرىڭلار! — پەمارەت نەجىعەن ئەلىلىمەكتە كەنەن

مېھرايى ئوغۇز خانىنىڭ تۆت ئېغىز ئۆيىكە كۆچۈرۈلۈپ  
كەلگەندىلا، «تەقدىرگە تالاش يوق ئوخشايدۇ» دېگەنگە ئەـ  
شەندى. توي ئاخشىمى مۇرىمەس مېھرایىنى ھەيران قالدۇـ  
رۇپ زۇزان سوردى: «نەتەمەن لەخىتىلە ئەنلىكىنەن»  
— مەن سېنىڭ مۇشۇ رسوتنىڭ ئاپىاق میۈزۈڭنى،

مۇنۇ ئۆز وۇن چاچلىرىڭنى سۆيىلمەن نەمە! قىھىن بى پىمة  
 بى مېھر اينىڭ شەھلا كۆزلىرى پارلىدى. نەتكەن ئەنلىق  
 ئەلا بى فەنەنەن ئەنلىق ئەنلىق ئەنلىق ئەنلىق ئەنلىق  
 × × × × ×

شۇ كۈندىن تارتىپ مېھر اينىڭ بېشىغا توت ئېغىزلىق  
 ئۆي بار بىر قورو كىيىلدى. «خۇمداندا خىش تولا، قىلاي  
 دېسىم ئىش تولا» دېگەندەك سەھەر تۇرۇپ ئورۇن يىغىش،  
 ئۆي سۈپۈرۈش سۇ توشۇش، چاي قايىتىش، چىنە - قاچا  
 يۈيۈش، كىر يۈيۈش، ئېتىزغا يۈكۈرۈشكە ئوخشاش ئىش.  
 لار ئۇنىڭغا ئۇھ دېگۈدەك ۋاقتى بەرمىدى. ئۇنىڭ ئۆچ  
 يۈز ئاتمىش كۈنىمۇ شۇنداق تۈگىمەس ئىشلار بىلەن ئۆ-  
 تۈشكە باشلىدى. ئوغۇزخان تورغاي چۈچلىغاندا ئەترەت  
 ئېغىلىغا بېرىپ هارۋىسىنى قاتاتى - دە، نەلەر گىدۇ كې-  
 تەتتى. بەزىدە كۆز باغلانغاندا، بەزى كۈنلىرى يېرىم كې-  
 چىدە ئۆستۈپشى توپا - چائىغا مىلىنىپ قايتىپ كېلەتتى.  
 مېھر اى كۈندۈزلىرى يوغان قورۇدا ئۆزى يالغۇز غېرىبىسى-  
 نىپ يۈرەتتى. ئېرى قايتىپ كەلگەندىن كېيىنلا يالغۇز-  
 لۇق تارتمايتتى. مۇشۇ مېنىڭ ئېرىمغۇ - هە، دەپ ئوغۇز-  
 خاننىڭ قۇچىقىدا بەختكە چۆمەتتى. ساققا بىلەن مەلتى  
 ئۇلار تىرىكچىلىك ئۇچۇن تەرلەپ - پىشىپ يۈرگەن،  
 خۇدانىڭ قۇتلۇق بىر كۈنى تۇنجى ئوغلى ئورخان تۇغۇلدى،  
 ئەمدى مېھر اى يالغۇز لۇق تارتمايدىغان بولدى. يورۇق دۇن-  
 ياغا كۆز ئاچقان جىڭىرى بىلەن مۇڭدىشىدىغان بولدى.  
 «ئەرنى ئەر قىلىدىغان خوتۇن» دېگەندەك، مېھر اى ئوغۇز-  
 خان مۆرىمەسىنى ئەر قىلىدى. ئۇزاق يىللار مابېينىدە ئو-

غۇزخان ئۆي ئىشلىرى بىلەن كارى بولمىدى. ئۇ مېھرايىنى ئىقىللەق دەپ قارايتى ۋە تاپقىنى مېھرا يغا تۈتقۈزاتى. ئەدناسى مېھراي ئۆيگە لازىمەتلىك نەرسىلەر ئېلىپ كېلىك دېسە، ئۇ «ئۆزۈڭ ئالساڭا» دەيتتى. مېھراي ئېرىنى ئۆزى كۈزنى يېتىلىگەندەك يېتىلىپ، بىر ئائىلىنىڭ پۇتون ئې-غىرچىلىقىنى كۆتۈرۈپ كەلدى، هەتتا ئاتا - ئانسىنى داۋالىتىش، ئۆلۈمى نىزىر - چىراغلۇرىنىمۇ ئۆزى باش بولۇپ ئۆتكۈزدى. «ئاياللارنىڭ قىرىق بىر جېنى بار» دېگەن گەپ راست ئىكەن. مېھراي ئۇ دەپ، بۇ دەپ، ئۆتتۈز يىلىنى ئۆتكۈزدى. ئايىشگۈل ئېيتقاندەك، «ئۆزى بىگ، ئۆزى خان» ئائىلىسىنىڭ ھەقىقىي خوجايىنىغا ئايلاندى.

ئوغۇزخان ئائىلە باشقۇرۇشقا ئىپ بولمىغىنى بىلەن تالانىڭ ئىشلىرىدا چەبىدەس چىقىپ قالدى. گۈڭشى ئەمەل دىن قالدۇرۇلۇپ، يەر ھۆددىگە بېرىلگەندە، ئۆتتۈز بەش يىل ياۋاش كالىدەك زۇۋان سۇرمەي كەلگەن ئوغۇزخان بىردىن غەزەپ بىلەن ھۆركىرتىدى. ئۇنىڭ بوم ئاۋازىدىن مېھرایىنىڭ قۇلاق پەردىلىرى تىترەپ كەتتى. ئوغۇزخاننىڭ كۆزلىرىدىن ئوت يانغان، بۇرۇنىنىڭ چاناقلىرى كېرىلگەن، مەڭرى تىترىگەندى، ئەزار ئۇنىڭ ئەلپارىغا ھېرإن قالدى.

— ھەي دۈيجاڭ! — دېدى ئوغۇزخان ھۆركىرىگەن حالدا، — بۇ تراكتورنى بىش ئۆمۈر ھارۋىنەشلىك قىلغان ماڭا بىرمەي، مۇنۇ توخۇ ئوغرىسىغا بەرگىنىڭ ئېمىسى - ھە؟

دۈيجاڭ ھۇدۇققان حالدا دۇدۇقلىدى:

— هوی ئوغۇزكا ۋۇي، تو-توقۇمىڭنى قار - قارىنىڭ -  
غا ئالمىساڭچۇ، بۇ يېزا باشلىقىنىڭ بۇيرۇقى!  
— ئەمدىچۇ قارا، بۇ تراكتورنى مېنىڭدىن يېزا  
باشلىقىڭ بۇياقتا تۇرسۇن، ھېلىقى چوڭى، ھە ماشۇ.  
جىمۇ ئالالمايدۇ. ھايدا بالام تۆمۈر ئۆكۈزنى!  
شۇ تاپتا ئەترەت باشلىقىنىڭ بۇرۇقى ھېۋىسى ئاللى  
قاياقلارغا ئۇچۇپ كەتكەندى، ئۇ پەقدەت تۇيىقى سىرقىراپ  
قالغان ئۆكۈزدەك ئاجىزغىنا كايىدى:  
— هوی ئوغۇز ئاكا، بۇگۇن پايتىمىنى تەتۈر ئۆرۈ-  
دۇڭمۇ نېمە! ئات - ھارۋىنى سەن ئالغاندىن كېيىن،  
مۇنۇنىڭغا تراكتورنى بىرىشكە بولاتتى. «نەن بىلەتتى بىلەتتى»  
— ئات ھارۋاڭغا نەرقىدە پۇل بېرىمەن، — دېدى  
ئوغۇزخان قايرىلىپ، — ھاي خوتۇن، ھېلىقى تۆخۈم  
ساققان پۇلۇڭنى ئاچىقىپ بىرگىن، دۇيجالىڭ ھاراق ئىچ-  
سۇن!  
بۇ تېرىلغۇنىڭ قاتىلاڭغۇ چاڭلىرى ئىدى. مېھراي  
ئۆزىچە «تراكتورغىمۇ، ئات - كۈندۈز تراكتور ھېيدەيدۇ، توق -  
ئۇلار ئەمدى كېچە - كۈندۈز تراكتور ھېيدەيدۇ، توق -  
توق يېمىسە بولمايدۇ» دېگەن ئويىدا خورازدىن بىرىنى بۇ-  
غۇزلاپ، كاۋا بىلەن قورداق تەپىارلىدى. ئۆي ئىچىنى بىر  
ئالغان مەززىلىك پۇراق ھەممىدىن ئاۋۇڭال تۆمۈرخاننىڭ  
چىدامىنى قويىمىدى:

— ئاپا، بولساڭچۇ، ئىشىمىز بەك ئالدىراش، ادې-  
قانلار ئۆچىرىتتە!

— ھازىر بالام، گىدىكىنە تەخىر قىل!  
مېھراي خوراز گۆشىنى بۇلۇش بىلەن ئاۋارە ئىدى.